

Folivari Présente

# Ernest et Célestine en Hiver



little  KMBO



© FOLIVARI / MÉLUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFivi

Folivari et Mélusine Productions présentent

Un programme de 4 courts-métrages d'animation

# Ernest et Célestine en Hiver

Réalisé par **Julien Chheng** et **Jean-Christophe Roger**

Durée 45 minutes - France - 2016 - DCP  
À partir de 3 ans

**AU CINÉMA LE 22 NOVEMBRE 2017**

**DISTRIBUTION**  
**LITTLE KMBO**  
**VLADIMIR KOKH**

61 rue de Lancry, 75010 Paris  
01 43 54 47 24

info@kmbofilms.com • www.littlekmbo.com

**FOLIVARI**  
**DAMIEN BRUNNER** ET **DIDIER BRUNNER**  
**CONTACT : LUNA SIRVIN PETRY**

87 rue Gabriel Péri, 92120 Montrouge  
01 84 25 10 81

ls@folivari.com

**PROGRAMMATION**  
**LÉA BELBENOÏT**  
**TIANA RABENJA**

lea@kmbofilms.com  
tiana@kmbofilms.com

01 43 54 47 24

Matériel pédagogique et promotionnel disponible sur [www.littlekmbo.com](http://www.littlekmbo.com)



© FOLIVARI / MELUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFtivi

## Synopsis

Ernest est un gros ours de Charabie. Il aime jouer de la musique et manger de la confiture. Il a recueilli chez lui Célestine, une petite souris orpheline et ils partagent désormais une maison. Les deux compères ne s'ennuient jamais !  
À l'approche des premiers flocons, ils se préparent à l'hibernation d'Ernest : il faut s'occuper de Bibi, leur oie sauvage, qui s'envolera avant les grands froids, se rendre au bal des souris et y fêter le premier jour de l'hiver. Enfin, il ne faut surtout pas oublier de cuisiner de bons gâteaux pour qu'Ernest s'endorme le ventre plein !



## Bibi

Par un jour de grand vent, Ernest et Célestine trouvent un œuf. Sous leurs yeux ébahis, un minuscule oisillon casse sa coquille. Ernest et Célestine sont immédiatement adoptés par la petite oie sauvage. Durant tout l'été, ils prennent soin de Bibi qui grandit à vue d'œil. Mais l'automne arrive et Bibi doit rejoindre les siens pour la grande migration. Comment un ours et une souris peuvent-ils apprendre à une oie à voler ?



© FOLIVARI / MELUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFivi

## Le Bouton d'accordéon

Ernest organise un concert pour Célestine et ses amies, mais sa polka sonne faux ! Il manque une touche à son accordéon. Célestine et ses amies, Mélusine, Mandarine et Margotine, se mettent à la recherche de la petite pièce perdue. Hélas ! le bouton reste introuvable... Et si la souris verte avait quelque chose à voir avec cette mystérieuse disparition ?



© FOLIVARI / MELUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFtivi

## Le Bal des souris

Célestine est invitée à participer au bal des souris ! La fête s'annonce féerique. Souris des villes, souris des champs : ce bal est l'occasion de toutes les réunir, même la souris verte ! Mais la voisine, Madame Tulipe, voit ce bal d'un mauvais œil car il porte malheur aux ours. Quand un grand vent froid emporte la robe de bal de Célestine, la fête semble compromise... Mais les souris ont plus d'un tour dans leur sac, elles vont tout faire pour que le bal soit grandiose et que Célestine et Madame Tulipe retrouvent le sourire !



© FOLIVARI / MELUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFtivi

## Blizzard

La température baisse depuis quelque temps et tous les ours se préparent à hiberner. Tous, sauf Ernest ! Il a promis à Célestine qu'il s'endormirait plus tard, car les ours de Charabie résistent aux plus grands froids. Ils décident de cuisiner un dernier festin, mais Célestine manque de farine pour préparer son gâteau. La voilà en route pour le moulin de ses amies souris, sous un terrible blizzard. Rentrera-t-elle à temps pour retrouver Ernest avant qu'il ne s'endorme profondément ?





©Casterman 2017 - illustration de Gabrielle Vincent, série Ernest et Célestine

## De l'œuvre originale à la série

C'est en 1981 que sont publiées pour la première fois les histoires d'*Ernest et Célestine*. Sous le pseudonyme de Gabrielle Vincent, Monique Martin raconte le quotidien d'un ours au cœur tendre, Ernest, et d'une souris espiègle au caractère bien trempé, Célestine. Les 23 albums des deux héros sont publiés aux éditions Casterman. Succès de la littérature jeunesse, les personnages Ernest et Célestine ont été adaptés pour le cinéma en 2012 par Benjamin Renner, Stéphane Aubier et Vincent Patar. Ce film a remporté le César du meilleur film d'animation en 2013.

L'œuvre de Gabrielle Vincent fait l'objet d'une nouvelle adaptation sous la forme d'une série *Ernest et Célestine, la Collection*. Cette série présente de nombreux personnages tirés de l'œuvre originale.

*Ernest et Célestine en Hiver* est un programme de quatre courts-métrages réalisés pour cette série. Les épisodes qui composent le programme permettent de retrouver les aventures des deux héros aux premiers jours de l'hiver. Un magnifique programme plein de charme, à partir de 3 ans, pour fêter en famille les premiers flocons de neige.



© FOLIVARI / MELUSINE PRODUCTIONS / SO-NORD / RTBF (télévision belge) - OUFtivi

## Une adaptation fidèle

Les épisodes de *Ernest et Célestine en Hiver* sont co-réalisés Jean-Christophe Roger et par Julien Chheng, qui avait travaillé comme animateur de personnages sur le long métrage. Accompagnée par le producteur Didier Brunner (*Kirikou*, *Les Triplettes de Belleville*, *Brendan et le secret de Kells*), une grande partie de l'équipe artistique du long-métrage a participé à la conception des épisodes de la série d'animation. C'est le cas notamment de Vincent Courtois, compositeur de la bande originale, qui signe aussi la musique de la série.

Les réalisateurs ont eu pour mission d'étendre l'univers des albums et du film à la série. Les personnages d'*Ernest et Célestine* ont été animés selon une technique qui mêle la 3D, utilisée pour la précision de l'animation, à la 2D, pour un rendu proche du dessin. Fidèles aux originaux, les décors rendent hommage à la finesse des aquarelles de Gabrielle Vincent.

# Liste artistique

Célestine **Pauline Brunner**  
Ernest **Xavier Fagnon**  
Madame Tulipe **Raphaëline Goupilleau**  
Mélusine **Lila Lacombe**  
Margotine **Lisa Caruso**  
Mandarine **Marie Facundo**  
Maman souris **Odja Llorca**  
La Souris verte **Avec la participation de Dominique Frot**

# Liste technique

Réalisation **Julien Chheng, Jean-Christophe Roger**  
Musique **Vincent Courtois**  
Œuvre Originale **Gabrielle Vincent**  
Édition **Casterman**  
Direction d'écriture **Agnès Bidaud**  
Scénarios **Béatrice Marthouret / Jean Regnaud**  
Chefs décorateurs **Zyk et Zaza**  
Production **Didier Brunner, Damien Brunner, Stephan Roelants, Bruno Seznec**  
Producteur exécutif **Thibaut Ruby**  
Directeur de production **Julien Gallet**

Folivari et Mélusine productions

En coproduction **avec SO-NORD et RTBF (Télévision belge) - OUFtivi**

Produit par **Didier Brunner, Damien Brunner, Stephan Roelants, Bruno Seznec**

